
eZ Publish

網頁介面

安裝指引

版本 1.0



目錄

1.簡介.....	3
1.1.關於 eZ Publish 與 eZ Publish Now.....	3
1.2.目標用戶.....	3
1.3.印刷體例.....	3
1.4.更多資源.....	4
1.5.與 eZ 聯絡.....	4
1.6.版權與商標.....	4
2.安裝網頁介面.....	5
2.1.系統需求.....	5
2.2.安裝於 Linux/UNIX.....	5
2.3.安裝於 Windows.....	5
3.執行安裝精靈.....	6
3.1.存取您的網站	6
4.配置 eZ Publish.....	7
4.1.配置 RSS 饋送.....	7
4.2.編輯網站設定.....	8
4.2.1.標題.....	9
4.2.2.後設資料.....	9
4.2.3.圖像.....	9
4.2.4.網站樣式.....	9
4.2.5.網站地圖 URL.....	9
4.2.6.登入 (標籤).....	9
4.2.7.登出 (標籤).....	9
4.2.8.我的規範檔 (標籤).....	10
4.2.9.註冊新使用者 (標籤).....	10
4.2.10.RSS 饋送.....	10
4.2.11.購物籃 (標籤).....	10
4.2.12.網站設定 (標籤).....	10
4.2.13.語言設定.....	10



4.2.14.頁尾文字.....	11
4.2.15.隱藏“Powered by”.....	11



1. 簡介

eZ Publish 網頁介面 eZ Publish 的一項擴充功能，它讓使用者很容易地建立與維護網站的內容。網站的前端程式整合了網頁介面，使得內容管理變得非常直覺並且容易學習。大部份的網站管理工作都可以經由網頁介面來進行。

使用網頁介面的 eZ Publish 網站，在安裝時與一般的 eZ Publish 有些不同：

- 預設的設計與客製化能力是受到限制的。例如使用網頁介面的 eZ Publish 網站，它是透過包含於“網站樣式套件”中的 CSS 檔案來修改設計。這降低了網站在設計與維護上的複雜度。雖然可能藉由一般方法來修改與客製化網站，eZ Publish Now 用戶仍然必須使用預設配置，並且只能透過網站樣式套件來客製化網站。
- 對於每種在網站安裝期間所指定的語言，都會建立存取用的網址 (管理介面也會)。

網頁介面的實作是以“網站套件”的方式，由 eZ Publish 安裝精靈所安裝。簡單網站的客製化工作，是透過經由管理介面所匯入的網站樣式套件來完成。

1.1. 關於 eZ Publish 與 eZ Publish Now

eZ Publish 是全功能的企業內容管理系統，包括許多尖端的特色：支援多位作者在相同的網站中操作、多樣的內容 (文字、圖像、多媒體檔案)、內容版本管理以及多語言網站。做為一套企業內容管理的框架，eZ Publish 具備高度客製化，能夠完全達到大型組織的複雜需求。

eZ Publish Now 是一套基於 eZ Publish 的解決方案，包括整套的產品 (eZ Publish 與網頁介面) 以及服務 (產品支援、自動更新、客戶協助、...等等)。它是設計來“隨開即用”的，不需要複雜的設定或是客製化步驟。

eZ Publish Now 的目的在於提供一組強大而豐富的 eZ Publish 功能，卻免除了程式客製化所帶來的複雜性。eZ Publish Now 適用於需要專業內容管理的中小型企業，而它們未必具備足夠的內部建置、預算或是專業人員，來建立與管理一個複雜的系統。對於需要建置一個“標準”的網站、內部網路或外部網路的大型組織，這也是一個適當的解決方案。在以上兩種狀況下，使用者都能從 eZ Systems 與 eZ Partners 的專業性結合而受益，後者提供了整套的服務以確保專案在整個運作過程中的成功。

1.2. 目標用戶

針對網頁介面有提供三份手冊：

- 使用者指引
- 安裝指引
- 客製化指引



本手冊 (安裝指引) 描述如何安裝與設定網頁介面。是要準備給熟悉在網頁伺服器上安裝軟體的系統管理者與技術使用者。

1.3. 印刷體例

- 程式碼範例、函式、變數名稱、...以等寬字 (`monospace`) 印刷。
- 檔案名稱和路徑以等寬斜體字 (`monospace italic`) 印刷。
- 命令以等寬粗體字 (`monospace bold`) 印刷。
- 圖形使用者介面的元件(像是按鈕和欄位標題) 以粗體字 (**bold font**) 印刷。
- 組成名稱 (像是應用程式與內容類別名稱) 首字以大寫表示，例如：“Administration Interface” 與 “the Folder content class”。
- 在舉例的 URL 之中，將“`www.example.com`”以您的網站網域名稱來取代。
- 爲了配合頁面或是要圖解某個重點，本文件中的螢幕截圖也許經過了少許修改，因此可能不會完全符合在您網站上的顯示。
- 因爲您網站的設計可以透過客製化來配合您的需求，所以各種連結位置的描述，可能就不會符合它們在您網站上的位置。當此種情況發生時，我們會註記表示，我們是以項目在預設網站設計中的位置來參考它。

1.4. 更多資源

要獲得關於網頁介面或是 eZ Publish Now 的協助，請參考下列的資源：

- **eZ Publish 文件**：網頁介面是 eZ Publish 的一個擴充功能。介紹共同特色的文件並未包含於這些手冊之中。比較適當的替代方法，是從文件連結到 eZ Publish 文件的線上版本，而它們位於 <http://www.ez.no/doc>。
- **eZ Publish 論壇**：eZ Systems 網站上的論壇，是由社群所經營的有用資源，讓 eZ Publish 的使用者互相提供協助與支援。位於 <http://ez.no/community/forum> 的論壇可以免費自由存取。
- **來自 eZ Partners 的支援**：eZ partners 的全球網路提供所有 eZ 產品的專業協助。要尋找一位 partner，請聯絡 sales@ez.no。
- **其他的 eZ 解決方案**：關於其他由 eZ Systems 所提供的解決方案資訊，請參考 <http://ez.no/products/solutions>。
- **訓練與檢定**：eZ Systems 與 eZ Partners 提供訓練課程與針對 eZ Publish Now 的檢定。請與 sales@ez.no 聯絡，或是造訪 <http://ez.no/services/training> 以獲得更多資訊。



1.5. 與 eZ 聯絡

與 eZ Systems、eZ Publish 或者網頁介面有關的非技術性問題，請與我們聯絡：

- <http://ez.no/company/contact>
- info@ez.no

我們非常歡迎您對於這份手冊的建議與指教。來信請寄 team-knowprod@ez.no。

1.6. 版權與商標

版權所有 © 2006 eZ Systems AS。根據由自由軟體基金會 (Free Software Foundation) 所公布的 [GNU Free Documentation License](#) 版本 1.2 或是任何後續版本，授予您複製、發布和/或修改此份文件的權限；但不含任何不變的章節、不含封面文字，以及不含封底文字。這份授權的複本附於標題為 "[GNU Free Documentation License](#)" 的章節之中。

在本手冊中提到的其他產品與公司名稱，均為各自擁有者的商標。我們是以對於商標擁有者有利的編輯方式來使用商標名稱；因此，並未以商標符號標記這些名稱。所有已知為商標的名詞，都被適當地以首字母大寫處理過。我們無法為此種用法的正確性提供證明，因此這份手冊中某個名詞的用法，不應該做為會影響任何商標或服務標章有效性的參考。



2. 安裝網頁介面

要安裝網頁介面，必須先在您的網頁伺服器上安裝套件，並且備妥資料庫。這個程序與安裝一般版本的 eZ Publish 完全相同。

2.1. 系統需求

首先，確認網頁伺服器合乎以下的需求：

http://ez.no/doc/ez_publish/technical_manual/3_8/installation/normal_installation/requirements_for_doing_a_normal_installation

確認 Apache 網頁伺服器設定中的“Rewrite rules”已經完成配置。這些是 eZ Publish 在多重語言網站上，用來解譯到其他語言的連結。關於 rewrite rules 的說明，請參考：

http://ez.no/doc/ez_publish/technical_manual/3_8/installation/virtual_host_setup

2.2. 安裝於 Linux/UNIX

檢查過您的系統是否合乎需求之後，根據以下的指示來安裝軟體：

http://ez.no/doc/ez_publish/technical_manual/3_8/installation/normal_installation/installing_ez_publish_on_a_linux_unix_based_system

第一步，您將為 eZ Publish 建立一個資料庫。接下來，您將會下載、解開以及安裝 eZ Publish 發行版本。當您到達了指示您去啟動“安裝精靈”的步驟，請繼續進入本文件的下一章節。

2.3. 安裝於 Windows

檢查過您的系統是否合乎需求之後，根據以下的指示來安裝軟體：

http://ez.no/doc/ez_publish/technical_manual/3_8/installation/normal_installation/installing_ez_publish_on_windows

第一步，您將為 eZ Publish 建立一個資料庫。接下來，您將會下載、解開以及安裝 eZ Publish 發行版本。當您到達了指示您去啟動“安裝精靈”的步驟，請繼續進入本文件的下一章節。



3. 執行安裝精靈

經由一般的 eZ Publish 安裝精靈就可以安裝網頁介面。關於安裝精靈的文件是位於：

http://ez.no/doc/ez_publish/technical_manual/3_8/installation/the_setup_wizard

要起始 eZ Publish 安裝精靈，請瀏覽 URL <http://example.com/index.php>，其中的“example.com”是您安裝 eZ Publish 所在的網頁伺服器名稱。

安裝網頁介面時，請注意下列事項：

- **歡迎頁**：eZ Publish 安裝精靈的歡迎頁上有一個標記為 **微調** 的按鈕。這個選項應該只給具有相當的 eZ Publish 安裝經驗的人員使用。大多數的人應該按 **下一步** 按鈕。
- **網站套件**：這一頁列出所有來自 <http://packages.ez.no> 的可用套件 (如果您在這一頁無法看到任何套件，請確認您的機器能夠存取網際網路)。找到名為 **網頁介面** 的套件之後，啟用旁邊的單選按鈕，然後按 **下一步**。
- **網站詳細資料**：**使用者路徑** 和 **管理者路徑** 欄位會參考“siteaccess”(存取網址)。存取網址是一些配置設定的集合，它規定了網站的表現與行爲。舉例來說，這些設定會決定要使用哪種設計，以及顯示哪種語言。一套 eZ Publish 的安裝可能會包含多個存取網址，每種語言一個，再加上負責管理者介面的存取網址。
 - 變更網站的 **標題** 為您所希望您的網站顯示於瀏覽器、搜尋引擎結果...中的名稱。
 - **網站 url** 欄位只有當您計畫要移動網站到不同位置時，才需要變更。(如果是這種情況，請參閱線上文件中的指示。)
 - **使用者路徑** 欄位包含存取網址的名稱，當訪客存取網站時，就以它做為預設值。如果您選擇了 **English** 做為預設的語言，那麼預設的使用者路徑就會是“eng”(例如：對於“<http://www.example.com>”的要求將會被重新導向到“<http://www.example.com/eng>”)。
 - 指定 **管理者路徑** 並非是必要的，因為一個使用網頁介面的 eZ Publish 網站，會使用“admin”路徑做為預設的管理者路徑 (例如：“<http://www.example.com/admin>”)。
- **網站管理者**：代表 eZ Publish 網站中預設的管理層級使用者。在使用者指引中會描述如何建立額外的帳號 (包括用於日常工作的非管理層級帳號)。所有的使用者帳號都必須有一個惟一的電子郵件地址。因此，不要讓管理層級使用者去使用某個電子郵件帳號，而該帳號是您想要稍後給一般使用者帳號所使用的。



3.1. 存取您的網站

要存取您的網站，請輸入您在安裝期間所設定的 URL。舉例來說，如果您指定“<http://example.com/>”做為您的網站地址，就在瀏覽器中輸入該 URL 以存取網站。

要注意的是，第一次存取網頁時會花費比平常長的時間。這是因為系統會替您存取的每個頁面建立快取資料。一旦建立了快取，未來存取該頁就會比較快速。

要存取您網站中的管理者介面，需要在瀏覽器中載入 URL “<http://www.example.com/admin>”。



4. 配置 eZ Publish

配置工作可以分為兩類：

- 簡單、網站取向的配置 (像是網站圖標、標準按鈕標籤...等等) 是經由網頁介面來操作
- 全功能的配置 (像是使用者管理、橫幅標誌建立...等等) 是經由管理者介面來操作

可以經由網頁介面而使用的配置選項，與管理者介面中可用的選項相同 (位於 **設定** 區段之中)。一般而言，這份文件並不描述管理者介面中的功能。要獲得更多的資訊，請參考 **eZ Publish** 的線上使用者手冊：

http://ez.no/doc/ez_publish/user_manual/3_8/the_administration_interface.

要透過網頁介面來檢視或修改網站設定，就以安裝時您所配置的管理者身分登入網站，或是利用其他屬於“admin”群組的成員帳號。(關於使用者與群組的描述請參考使用者指引)如果使用了預設的網站樣式，**登入** 連結就會位於每頁的右上角。

4.1. 配置 RSS 饋送

如果您想要從您的網站提供訪客訂閱 RSS 饋送的功能，您必須透過管理者介面建立一個 RSS 匯出饋送。首先，以您的“admin”使用者名稱與密碼登入管理者介面。接著，按下水平導覽選單中的 **設定** 連結，然後從左側導覽選單中選擇 **RSS**，就會顯示一份現存的 RSS 匯出與匯入 (如果有的話) 清單：

The screenshot displays two sections for managing RSS feeds. The top section is titled "RSS 匯出 [0]" and contains the text "RSS 匯出清單是空的。" Below this text are two buttons: "移除所選的" and "新增匯出". The bottom section is titled "RSS 匯入 [0]" and contains the text "RSS 匯入清單是空的。" Below this text are two buttons: "移除所選的" and "新增匯入".

按下 **新增匯出** 按鈕來建立一個可以整合到您網站頁面中的 RSS 饋送 (透過以下介紹的 **網站設定**)。

RSS 匯出包含這些屬性：



名稱：饋送的名稱。

描述：饋送的簡單描述。

網站 URL：輸入您網站的基本 URL (就是在安裝精靈的 **網站詳細資料** 頁面所指定的)。這會在匯出中產生 URL 連結，藉由合併 **網站 URL** (例如："http://www.example.com/") 與個別物件的路徑 (配置於程式碼，例如："/articles/my_article") 所建構而成。**網站 URL** 會根據您的網頁伺服器與 eZ Publish 的配置而有所變異。

圖像：一張用來代表 RSS 饋送和/或您的網站的縮圖。建議的尺寸是 64x64 像素。

RSS 版本：目前 RSS 協定有兩個版本：1.0 和 2.0。參考 Wikipedia 以獲得更多關於 RSS 的資訊：[http://en.wikipedia.org/wiki/RSS_\(file_format\)](http://en.wikipedia.org/wiki/RSS_(file_format))。eZ Publish 同時支援兩種版本。請選擇您的 RSS 饋送要使用哪一個。一般而言，除非您特別爲了要支援舊版客戶端程式，否則請使用版本 2.0。

物件數量：指定 RSS 饋送應含的物件數量。要避免 RSS 客戶端軟體的效能問題，這個數字就不應該太大 (例如：10 - 20)。

啓動：利用這個控制項來啓動或停止 RSS 饋送。如果饋送已停止但是仍然在網站設定中被參考到，使用者的 RSS 客戶端軟體將會顯示 eZ Publish 核心錯誤 (例如："內核 (3) / 錯誤，無法顯示所要求的頁面。(3)")。

只有主要節點：如果啓用這個選項，只有對於物件"主要"節點的變更會加入饋送之中。例如，一篇文章在內容樹中可能具有三個"位置"。如果每個位置都啓用了 RSS，文章就會被加入三份饋送之中。如果啓用這個選項，就只有物件的"主要"節點會被加入饋送。

存取 URL：這個選項指定連結 RSS 饋送的 URL。

來源 1：每個 RSS 饋送可以包含多個來源節點，以加入到 RSS 饋送之中。在預設的情況下，將會顯示用來配置單一來源節點 (**來源 1**) 的欄位。要加入額外的節點，請按下 **加入來源** 按鈕。(要從饋送中刪除既存的來源，就要按下 **移除這個節點**。)

要配置一個來源，請以下列方式將資料輸入欄位：

- **來源路徑：**內容樹中的位置，饋送項目將從該處被收集。
- **子節點：**指定內容階層中位於 **來源路徑** 以下的節點是否應該被包含於饋送之中。
- **類別：**指定應該被加入饋送的內容類別。要指定多重的內容類別，就按下按鈕 **加入來源**、指定相同的 URL，但是要指定不同的內容類別。
- **標題：**指定內容物件中用來當做元素標題的屬性。最常見的標題屬性是"標題"、"名

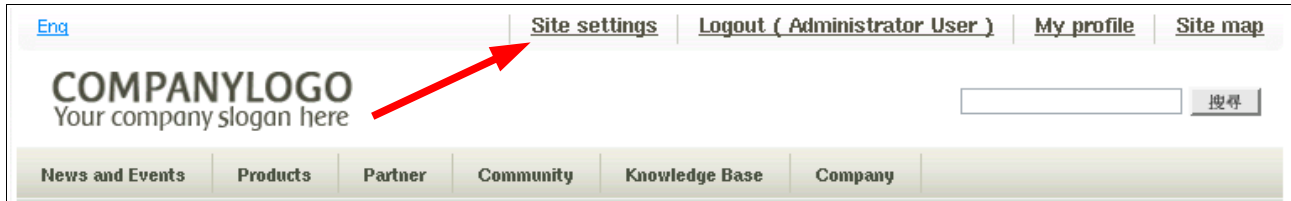


稱”和“簡稱”，不過其他的屬性也可能適用於不同的內容類別。

- **描述**：指定內容物件中用來當做元素描述的屬性。最常見的描述屬性是“簡介”、“介紹”和“概要”，不過其他的屬性也可能適用於不同的內容類別。

4.2. 編輯網站設定

在您以“管理者”群組的成員使用者身分登入之後，在每頁右上角您將會看到 **網站設定** 的連結：



可以使用下面的配置選項：

4.2.1. 標題

網站的名稱。通常會顯示在網頁瀏覽器的標題列之中。

4.2.2. 後設資料

後設資料是由功能實體，像是用來索引和分類網站的搜尋引擎，所使用的一般資訊。您可以修改文字欄位中的值，以便較適當地描述您的網站。請參看 [Wikipedia](http://en.wikipedia.org/wiki/Meta_data) 以獲得更多關於後設資料的資訊：http://en.wikipedia.org/wiki/Meta_data

要清除既有儲存後設資料的陣列內容，就啓用 **產生空的陣列**。

4.2.3. 圖像

這個圖像是網站的標誌，預設會被顯示於每頁水平選單上方的左側。利用 **瀏覽** 和 **移除圖像** 按鈕來變更網站的標誌。

- **圖像替代文字**：描述圖像的幾個字詞，用來符合網頁的存取性標準承諾。

4.2.4. 網站樣式

本區段的設定是做為一般的網站設定。雖然可以分別為每個存取網址來設定它們，不過除非您了解其中的含意，否則最好還是將這些設定套用於 **全域** 的存取網址 (這表示所有的存取網址都共用這些設定)。

- **存取網址**：S 選擇應該要被套用設定值的存取網址。



- **網站樣式套件**：S 選擇用於網站的網站樣式套件。網站樣式套件是透過管理者介面所建立與匯入，詳細說明可參考客製化手冊。
- **電子郵件**：系統管理者的電子郵件地址。它是用來從網站自動產生電子郵件，譬如在網路商店中的訂貨通知。
- **網站 URL**：網站的 URL。

4.2.5. 網站地圖 URL

要建立您網站訪客可以存取的網站地圖，就在下列欄位中輸入資料：

- **URL**：這是網站地圖模組的 URL (預設為“/content/view/sitemap/”)，其後會接上當它畫出網站地圖時做為根節點的節點名稱。預設的節點編號是“2”，這是內容樹的根節點。
- **文字**：顯示給訪客看的連結文字，通常是“網站地圖”。

4.2.6. 登入 (標籤)

這是登入的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.7. 登出 (標籤)

這是登出的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.8. 我的規範檔 (標籤)

這是使用者規範的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.9. 註冊新使用者 (標籤)

這是使用者自行註冊的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.10. RSS 饋送

指定連到 RSS 饋送的 URL。這個 URL 會被插入發送給瀏覽器的 XHTML 串流，讓訪客能夠擷取新聞，並且直接使用 RSS 客戶端程式來更新。要決定該 URL，請參考管理者介面中 RSS 饋送物件的 **存取 URL** 屬性。

如果您在網站設定中刪除了 RSS 欄位內的文字，網站將不會在 XHTML 串流中發送以上的連結。



4.2.11. 購物籃 (標籤)

這是購物籃的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.12. 網站設定 (標籤)

這是設定頁的連結文字，預設位於每頁的右上角。如果該欄位是空的，將不會顯示連結。

4.2.13. 語言設定

在安裝期間，您會被要求指定您的網站所支援的語言。對於每種語言，都會建立各自的“存取網址”，並以所指定的語言做為預設值。藉由按下預設位於每頁左上角的連結，使用者可以變更網站顯示所使用的語言。當某位使用者變更了網站的語言，目前他們正在檢視的頁面語言，就會變更為新選擇的語言 (假定存在該頁翻譯過的內容)。

存取網址是依據安裝時期選擇的語言代碼所命名：“Eng”代表英文、“Fre”代表法文、...等等。變更存取網址的語言名稱，就會變更顯示給使用者看的文字。例如：如果您安裝了 Catalan，它的語言名稱是“Cat”，但是您也許想讓它成為“Spanish”。請修改右側欄位中的語言名稱，但不要修改中間欄位的存取網址代碼。

左側欄位是用來儲存網站的 URL。如果您在執行安裝精靈期間，決定要使用 URL 做為網站的存取方法，那麼就在每列中輸入相同的網站 URL (例如：“www.example.com”)。如果您指定了基於通訊埠的網站存取方法，就輸入與存取網址相關的 URL (例如：“www.example.com:81”)。如果您選擇使用主機名稱做為網站存取的方法，那麼您必須輸入與存取網址相關的主機名稱 (例如：“english.example.com”)。

	Site URL	Siteaccess	Language name
<input type="checkbox"/>	www.example.com	eng	Eng
<input type="checkbox"/>	www.example.com	fre	Fre
<input type="checkbox"/>	www.example.com	chi	Chi

要在安裝之後加入另外的語言，您必須手動建立新的存取網址。

1. 找到該語言的正確語言代碼，以做為新存取網址的主要語言 (例如：“fin”代表 Finnish).
2. 複製預設的存取網址到新的存取網址目錄。例如：複製
/settings/siteaccess/eng 到 /settings/siteaccess/fin.
3. 在新的存取網址目錄中開啓



`/settings/siteaccess/fin/site.ini.append.php` 以供編輯。

4. 在區段 [RegionalSettings] 中，變更以下的設定為“fin-FI”：
 - Locale
 - ContentObjectLocale
5. 在 [RegionalSettings] 區段中，變更陣列 SiteLanguageList 以使“fin-FI”為第一個，而您的第二語言 (英文或其他) 排在第二個，依此類推。
6. 接下來，存取網站設定檔的全域版本 (`/settings/override/site.ini.append.php`) 。
 - 在區段 [SiteSettings] 中，將新的存取網址加入 SiteList 陣列：
SiteList[]=fin
 - 在區段 [SiteAccessSettings] 中，將新的存取網址加入 AvailableSiteAccessList 陣列：AvailableSiteAccessList[]=fin
 - 在區段 [SiteAccessSettings] 中，將新的存取網址加入 RelatedSiteAccessList 陣列：RelatedSiteAccessList[]=fin
7. 在網頁介面中的 **網站設定** 頁面上，加入一列到語言設定表，其中左側欄位包含 URL、中間欄位包含語言代碼，而右側欄位包含連結的標籤。
8. 清除快取。在管理者介面中按下 **設定** 鈕，然後按下按鈕 **清除所有快取**。
9. 重新載入頁面並且測試新的語言連結。

4.2.14. 頁尾文字

這是出現在每個網頁底部的文字，正好位於“Powered by”文字上方。它本來的用途是做為著作權資訊。預設的文字是“Copyright © 2006 eZ systems AS. All rights reserved.”，其中的“©”是著作權符號的 HTML 表示方法。

4.2.15. 隱藏“Powered by”

預設的情況下，每頁底部會顯示兩列文字，以識別此網站正在執行 eZ Publish。要避免這些資訊的顯示，請勾選這個方框。



[Good results in the fourth quarter](#)



Good results. Lorem ipsum dolor sit amet. Good results. Lorem ipsum dolor sit amet. Good results. Lorem ipsum dolor sit amet. Good results. Lorem ipsum dolor sit amet.

[New product release](#)



The new product XYZ was released to the public today. Lorem ipsum dolor sit amet. The new product XYZ was released to the public today. Lorem ipsum dolor sit amet.

Boxes



[Green Paint Bucket](#)

價格 NT\$ 245.00



[Color Pencil Box](#)

價格 NT\$ 89.00



[Matchbox](#)

價格 NT\$ 142.00



Copyright © 2006 eZ systems AS. All rights reserved.
Powered by [eZ Publish™](#) Content Management System.